

Aug 25, 2024 Sunday

# Global Vision Church Worship Service



**Korean, English, Chinese, Japanes, Spanish Worship Service**

<http://www.globalvision.church>

<https://globalvisionbroadcasting.com>

<https://www.youtube.com/@globalvisionbroadcasting>

**Email: globalvisionbns@gmail.com, Phone: 714-393-4595**

## **Time & Schedule:**

### **Thursday Hospital Worship (Korean)**

Every Thursday at 9:30 PM at Green Field Care Center Fullerton

### **Sunday Worship (Korean)**

Every Sunday at 3:00 PM Santa Ana Worship Service Center, YouTube Live

### **Sunday Worship (English, Chinese, Spanish, Japanese)**

Every Sunday at 4:00 PM Santa Ana Worship Service Center, YouTube Live

### **Sunday Bible Study (Korean, Chinese)**

Every Sunday at 5:00 PM – Santa Ana Worship Service Center

## **Location:**

### **Santa Ana Worship Service Center**

1125 17th St. Northpark Plaza 1F, Santa Ana, CA 92701

### **Euclid Broadcasting Studio**

905 S Euclid St, 1F, Fullerton, CA 92832

### **Green Field Care Center Fullerton**

330 W Bastanchury Rd Fullerton, CA 92835



**Worship Service**  
**Live & Worship Service**  
**Sunday 3:00 PM(Korean), 4:00 PM (English)**  
**Santa Ana Worship Center**

Hallelujah!! Praise God for calling us to a place of worship.  
할렐루야!! 예배의 자리에 부르신 하나님을 찬양합니다.

**Intercessory Prayer (중보기도)**

1. Prayer for the country and people(나라와 민족을 위해)
2. Prayer for the mission field (선교지를 위해)
3. For the church (교회를 위해)
4. Prayer for the sick (병자를 위한 기도)
5. For worship service (예배를 위해)
6. Prayer requesting intercessory prayer(중보기도 요청 기도)

**Praise & Choir**

기도(Prayer)

광고(Announcement)

Scripture(성경봉독)

요한복음 8 장 12-27 절

John 8:12-27

Sermon(설교)

Preach: Rev. James Koo

Chinese Translation

**보내신 이가 나와 함께 계심이라**

**I stand with the Father, who sent me**

1. 너희는 알지 못하느니라. **You have no idea.**
2. 나를 위하여 증언하시느니라. **My other witness is the Father.**
3. 믿지 아니하면 죽으리라. **If you do not believe, you will indeed die.**

**Prayer Together(합심기도)**

**Benediction(축도)**

## Bible Scripture Reading

### 요한복음 8장 12-27절[개역개정]

12 예수께서 또 말씀하여 이르시되 나는 세상의 빛이니 나를 따르는 자는 어둠에 다니지 아니하고 생명의 빛을 얻으리라

13 바리새인들이 이르되 네가 너를 위하여 증언하니 네 증언은 참되지 아니하도다 14 예수께서 대답하여 이르시되 내가 나를 위하여 증언하여도 내 증언이 참되니 나는 내가 어디서 오며 어디로

가는 것을 알거니와 너희는 내가 어디서 오며 어디로 가는 것을 알지 못하느니라 15 너희는 육체를 따라 판단하나 나는 아무도 판단하지 아니하노라 16 만일 내가 판단하여도 내 판단이 참되니 이는 내가 혼자 있는 것이 아니요 나를 보내신 이가 나와 함께 계심이라 17 너희 율법에도 두 사람의 증언이 참되다 기록되었으니 18 내가 나를 위하여 증언하는 자가 되고 나를 보내신 아버지도 나를 위하여 증언하시느니라 19 이에 그들이 묻되 네 아버지가 어디 있느냐 예수께서 대답하시되 너희는 나를 알지 못하고 내 아버지도 알지 못하는도다 나를 알았더라면 내 아버지도 알았으리라 20 이 말씀은 성전에서 가르치실 때에 헌금함 앞에서 하셨으나 잡는 사람이 없으니 이는 그의 때가 아직 이르지 아니하였음이라 21 다시 이르시되 내가 가리니 너희가 나를 찾다가 너희 죄 가운데서 죽겠고 내가 가는 곳에는 너희가 오지 못하리라 22 유대인들이 이르되 그가 말하기를 내가 가는 곳에는 너희가 오지 못하리라 하니 그가 자결하려는가 23 예수께서 이르시되 너희는 아래에서 났고 나는 위에서 났으며 너희는 이 세상에 속하였고 나는 이 세상에 속하지 아니하였느니라 24 그러므로 내가 너희에게 말하기를 너희가 너희 죄 가운데서 죽으리라 하였노라 너희가 만일 내가 그인 줄 믿지 아니하면 너희 죄 가운데서 죽으리라 25 그들이 말하되 네가 누구냐 예수께서 이르시되 나는 처음부터 너희에게 말하여

은 자니라 26 내가 너희에게 대하여 말하고 판단할 것이 많으나 나를 보내신 이가 참되시매 내가 그에게 들은 그것을 세상에 말하노라 하시되 27 그들은 아버지를 가리켜 말씀하신 줄을 깨닫지 못하더라

### **John 8:12-27- New International Version (NIV)**

#### **Dispute Over Jesus' Testimony**

12When Jesus spoke again to the people, he said, "I am the light of the world. Whoever follows me will never walk in darkness, but will have the light of life." 13The Pharisees challenged him, "Here you are, appearing as your own witness; your testimony is not valid." 14Jesus answered, "Even if I testify on my own behalf, my testimony is valid, for I know where I came from and where I am going. But **you have no idea where I come from or where I am going.** 15You judge by human standards; I pass judgment on no one. 16But if I do judge, my decisions are true, **because I am not alone. I stand with the Father, who sent me.** 17In your own Law it is written that the testimony of two witnesses is true. 18I am **one who testifies for myself; my other witness is the Father, who sent me.**" 19Then they asked him, "Where is your father?" "You do not know me or my Father," Jesus replied. "If you knew me, you would know my Father also." 20He spoke these words while teaching in the temple courts near the place where the offerings were put. Yet no one seized him, because his hour had not yet come.

#### **Dispute Over Who Jesus Is**

21Once more Jesus said to them, "I am going away, and you will look for me, and you will die in your sin. Where I go, you cannot come." 22This made the Jews ask, "Will he kill himself? Is that why he says, 'Where I go, you cannot come'?" 23But he continued, "You are from below; I am from above. You are of this world; I am not of this world. 24I told you that you would die in your sins; **if you do not believe that I am he, you will indeed die in your sins.**" 25"Who are you?" they asked. "Just what I have been telling you from the beginning," Jesus replied. 26"I have much to say in judgment of you. But he who sent me is trustworthy, and what I have heard from him I tell the world." 27They did not understand that he was telling them about his Father.

### **Offering & Donation**



Global Vision Church(<https://globalvision.church>)  
홈페이지를 통하시거나 QR 코드를 스캔하시면  
온라인 헌금이 가능합니다. You can donate online  
through the website or by scanning the QR code.

## Welcome to Global Vision Church!!!

Global Vision Church started anew through five core pastoral visions.

- (1) Church where worship restored
- (2) Church with happy believers
- (3) Church with Online and offline together
- (4) Church where faith passed to the next generation
- (5) Church with committing to the Great Commission

We hope that it will be happy for all believers who experience the thrill of meeting God through worship in the Church

By actively utilizing developing information and communication technologies, we believe in the omnipresence of the Holy Spirit beyond space and time constraints.

Christian education and missionary work for the next generation are the church's missions, and we seek to pursue world missions through educational missions.

We invite all believers to join us in this mission.

글로벌 비전 교회에 오신 것을 환영합니다

글로벌 비전 교회는 (1)예배가 회복되는 교회/(2)성도가 행복한 교회/(3)온라인과 오프라인이 함께 교회/(4)신앙이 다음 세대에 전수되는 교회/(5)지상명령을 이루는 교회의 5가지 핵심 목회비전을 통해서 새롭게 출발한 교회입니다. 예배를 통해서 하나님을 만나는 감격을 체험하는 모든 성도님들이 행복한 교회를 되길 소원합니다.

발전하는 정보 통신 기술을 적극적으로 활용함으로 공간과 시간적 제약을 넘어 성령의 편재함을 믿습니다. 다음 세대에 대한 신앙 교육과 선교는 교회의 사명으로 교육 선교를 통한 세계선교를 추구하고자 합니다.

이 사명의 부르심에 모든 성도님들을 초대 합니다.!!!

제임스 구 목사 드림

### Ministry Teams

Rev. Dr. James Koo

### Team Pastors

Jong Kook Kim(Worship & Intercessory Prayer)/Nam Jin Kim(Media & Education)/Jin Sung Lee(Finance & Ministry Support)/Min Ju Song(Worship & New Member)/Esther Koo(Choir, Praise & Korean School)/Kisook Choi(Community Service & Event)/Steve Jung(Education & Ministry Event)/Samuel Kwon(Mission & Spanish Worship)

### Collaborative Ministry Teams

Simon Hong(Mission & Education)

### Missionary Collaboration for World Mission

Jeremiah Lee(Europe & Arab Region)/Paul Han(East Asia)/Paul Kim(Israel & Middle Eastern)/ Jung A Jo(Asia)/Paul Choe(Africa)/Yosub Lee(Asia)

## Pastoral Letter(목회 편지)

사랑하는 글로벌 비전 교회 동역자 여러분!!



여러분들은 살면서 어떤 목적을 위해서 함께 동참하여 참여하고 노력해 보신 적들이 있을 것 같습니다.

특별히 전도 및 선교를 위해서 많은 동역자들이 필요합니다.

동역자는 함께 어떤 일을 같이 하는 사람입니다.

때로는 동역자가 어떤 어려움을 격게 되면 함께 가서 문제를 해결하기도 하고 증인이 되어 주기도 합니다. 매우 힘이 됩니다.

또한 전도와 선교를 위해서 함께 하는 동역자들에서 하나님께서 함께 하십니다. 이것이 기독교인들이 가지고 있는 비밀이라고 할 수 있습니다.

하나님께서 마치 동역자처럼 여러분의 증인이 되어 주신다면 얼마나 힘이 될까요. 여러분의 삶이 하나님께서 동역자가 되시고 증인이 되시길 간절히 축원드립니다.

제임스 구 목사 드림

Dear co-workers of Global Vision Church,

You may have had times in your life when you joined together with others for a common purpose and made efforts toward that goal.

Especially for evangelism and missions, many co-workers are needed. A co-worker is someone who works together with others on a task. Sometimes, when a co-worker faces difficulties, others will step in to help solve the problem or stand as witnesses for them. This provides great strength.

Moreover, God is with those who join together as co-workers in evangelism and missions. This is the secret that Christians hold. Imagine how empowering it would be if God, like a co-worker, became your witness. I sincerely pray that in your life, God becomes your co-worker and witness.

From Rev. Dr. James Koo

## Intercessory Prayer (중보기도)

1. 2024년도 11월에 있는 미국선거와 모든 국가의 정치를 위해서 기도합니다. 하나님의 마음에 합한 바른 정치인들이 세상의 빛과 소금의 역할을 할 수 있도록 기도합니다.
2. Grace Global Vision school을 과 Online Bible School를 통한 교육 선교 사역이 하나님의 말씀을 전하고 교회를 세우도록 기도합니다.
3. Grace Global Vision의 커뮤니티 봉사사역과 백만손가락선교운동(Million Click Missionary Movement)를 통해서 복음의 도구가 되기를 기도합니다.
4. Global Vision 교회가 하나님의 말씀 위에서 서서 선교와 전도의 사명을 잘 감당할 수 있는 사역장소와 공간을 위하여 기도합니다.
5. AI 를 활용하여 복음 콘텐츠를 제작 사역을 통해서 만들어지는 다국어 복음 콘텐츠를 통해서 전도와 선교의 열매가 있기를 기도합니다.
6. 제임스 구 목사님이 국제총회(PCIGA) 교단 9월 총회를 참여하시고 교단 승인이 될 예정입니다. 교단 차원의 사역과 협력이 있기를 기도합니다.
7. 온라인 오프라인 예배를 통해서 예배 가운데 하나님의 임재를 경험하는 시간이 되도록 기도합니다.
8. (Kung Shin) 한국계신 아버지께서 의식이 없으신데, 평안한 마음으로, 하늘 나라 가실 수 있기를 기도하며 장례 및 마음의 준비가 잘 되도록 기도합니다. 한국 방문과 미국 사역 일정들이 무리가 없도록 기도합니다.

## Missionary Prayer Request (선교지 기도 요청)

### 캄보디아 (Missionary Kim)

방학 기간, 휴가철로 단기 선교팀들이 저희 사역지를 방문하여 함께 선교지를 돌며 지역 전도 집회를 하고 있습니다. 지속적인 협력과 관심이 있을 때 선교의 열매가 낙과되지 않고 결실이 있기를 기도합니다. 또한 신학교 교육이 공동체 생활을 통해서 많은 변화가 학생들에게 일어나고 이들이 장차 선교지 신학교의 모델 케이스가 되길 기도합니다.

YouTube 채널과 홈페이지에서 **중보기도요청서**를 작성해 주시면 함께 기도하겠습니다

Please fill out the **Intercessory Prayer Request** on our YouTube channel and website and we will pray with you.



# Announcement(광고)

1. 예배에 참석하신 모든 분을 환영하고 축복합니다.
  2. 매주 주일 예배는 현장과 YouTube Global Vision Broadcasting 채널을 통해서 Live 로 송출됩니다.
  - 3.Global Vision Church 목회 사역을 위한 전용 팀 카톡이 운영되고 있습니다. 초청 링크를 통해서 초대를 할 수 있습니다. 많은 초청 바랍니다.
  4. "백만손가락선교운동(Million Click Missionary Movement)" 사역을 위한 팀 카톡이 개설되었습니다. 홈페이지( <https://millionclick.org>)를 통해서월 정기회원 모집 및 콘텐츠 홍보 신청 접수가 진행됩니다
  5. 목회와 선교를 위한 AI 활용-엘에이 지역 공개 강좌가 8 월 29 일 목요일 7 시에 열립니다. 현장 참가는 무료이고 온라인 Zoom 참석자는 \$50 후원금으로 진행됩니다. 자세한 일정과 장소는 <https://globalvison.church> 홈페이지를 참조해 주시길 바랍니다.
  6. 목회와 선교를 위한 AI 활용-3 기 강의가 9 월 부터는 LA 지역에서 10 주간 현장과 Zoom 실시간 및 녹화 강의로 진행될 예정입니다.
  - 7.복음전파를 위한 YouTube 영상 다국어 콘텐츠 제작 사역 신청을 접수 받고 있습니다. 교회, 선교단체, 신학교에 알려 주시고 사역자로 참여해 주시길 바랍니다.
  - 8.이번 주간도 건강하게 승리하시는 삶이 되시길 바랍니다.
- 1.We welcome and bless everyone who attended the worship service.
  - 2.The weekly Sunday service is broadcast live both in-person and through the YouTube Global Vision Broadcasting channel.
  - 3.A dedicated KakaoTalk team is operating for the Global Vision Church ministry. Invitations can be sent via the invitation link. We encourage many to join.
  - 4.A KakaoTalk team has been created for the "Million Click Missionary Movement" ministry. You can apply for monthly membership and content promotion through the website (<https://millionclick.org>).
  - 5.A public lecture on the use of AI for ministry and missions in the LA area will be held on Thursday, August 29th, at 7 PM. In-person participation is free, while online Zoom participation requires a \$50 donation. For more details and the location, please visit the website <https://globalvison.church>.
  - 6.The third series of lectures on using AI for ministry and missions will be held in the LA area starting in September. It will be a 10-week course conducted both in-person and via Zoom, with real-time and recorded lectures available.
  - 7.Applications are being accepted for the creation of multilingual YouTube content for gospel outreach. Please inform churches, mission organizations, and seminaries, and encourage participation as a minister.
  8. May you live a victorious and healthy life this week.